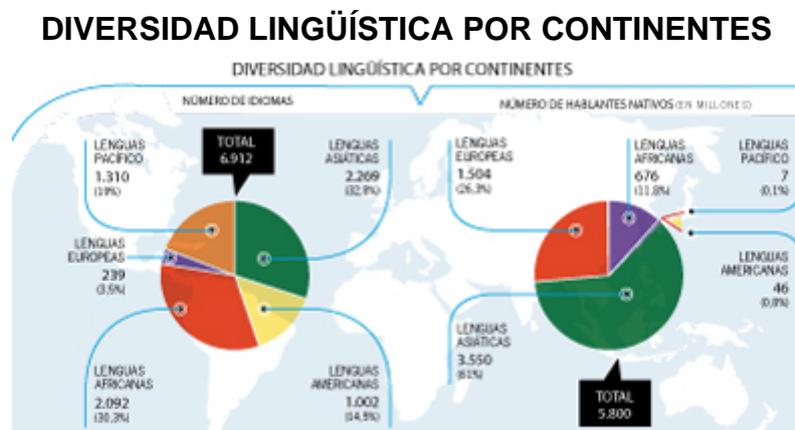


En cifras: Lenguas en peligro

[Íñigo García](#)

La Torre de Babel que era el mundo se desmorona. Cada año quedan menos idiomas en el orbe debido a la voracidad de las lenguas poderosas y a la pujanza de los medios de comunicación que utilizan idiomas mayoritarios. El desafío: mantener el legado cultural de cientos, e incluso miles de años.



[Descargar imagen ampliada](#)

Menos visiones del mundo

Cada dos semanas desaparece un universo mental único, con asociaciones, metáforas, modos de pensar, vocabulario, gramática y sistema fonético exclusivos, probablemente con cientos e incluso miles de años de vida: un idioma. De acuerdo con el Atlas Unesco 2009 de Lenguas en Peligro, lo más probable es que la próxima lengua en desaparecer se hable en alguno de los 10 países listados abajo. Casi todos ellos han sufrido un proceso de colonización por parte de una etnia dominante o de un país extranjero, son potencias regionales o globales y cuentan con una biodiversidad apabullante. Hoy hay cerca de 200 idiomas con menos de diez hablantes en el mundo.

PAÍSES CON MÁS IDIOMAS AMENAZADOS

PAÍSES CON MÁS IDIOMAS AMENAZADOS

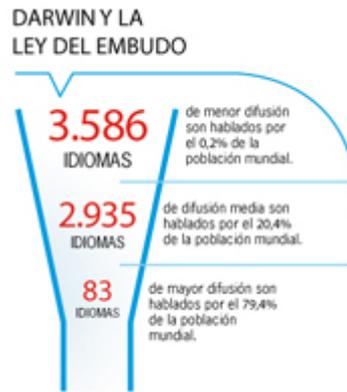
	1950-1959	1960-1969	1970-1979	1980-1989	1990-1999	TOTAL
ESTADOS UNIDOS	11	25	32	71	53	192
RUSIA	21	47	29	20	19	136
BRASIL	97	17	19	45	12	190
INDONESIA	56	30	19	32	10	147
PAPÚA NUEVA GUINEA	24	15	29	20	10	98
INDIA	84	62	6	35	9	196
CHINA	41	49	22	23	9	144
SURÁFRICA				3	7	10
AUSTRALIA	17	13	30	42	6	108
KENIA	1	2	1	3	5	12

[Descargar imagen ampliada](#)

¿Selección natural?

A lo largo de la historia, los idiomas de grupos de población poderosos se han expandido, mientras las lenguas de culturas más pequeñas se han ido extinguiendo cuando los hijos de estas últimas no aprendían el idioma de sus padres para abrazar el de la cultura dominante, en una dinámica que se ha acelerado en los últimos años. Para algunos, se trata de un proceso de selección natural, propio de la evolución darwinista. Sin embargo, la historia del mundo natural es la historia del aumento del número de especies a lo largo del tiempo y, como ya explicó el propio Darwin, la diversidad es la clave para el afianzamiento de la vida en la Tierra. La diversidad lingüística y cultural multiplica al máximo las posibilidades de éxito y de adaptación de los seres humanos.

DARWIN Y LA LEY DEL EMBUDO



[Descargar imagen ampliada](#)

Ventajas

La mayor parte de la población mundial es bilingüe o multilingüe. En Bolivia o Ecuador es habitual el conocimiento de una lengua materna minoritaria, además del quechua y/o el aimara y el español. Es también conocido el caso de buena parte de los subsaharianos que, a pesar de no estar escolarizados, hablan con fluidez hasta cuatro o cinco idiomas. Está demostrado que los niños multilingües son más creativos, desarrollan mejor las habilidades de solución de problemas, cuentan con mayor capacidad de atención y una mayor facilidad para aprender idiomas en el futuro.

¿POTENCIA CULTURAL?

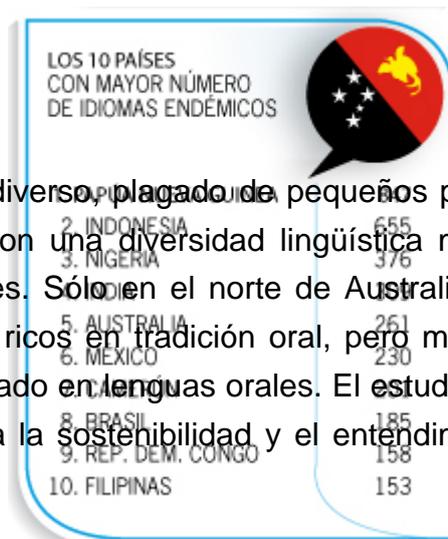
¿POTENCIA CULTURAL?



[Descargar imagen ampliada](#)

Diversidad real

Frente a la percepción común de Europa como un lugar diverso, plagado de pequeños países con idiomas y culturas distintas, Asia y África cuentan con una diversidad lingüística mucho mayor. Los subsaharianos utilizan más de 2.000 lenguajes. Sólo en el norte de Australia hay más hablas que en toda Europa occidental. Son idiomas ricos en tradición oral, pero muchos carecen de escritura. Gran parte del conocimiento está cifrado en lenguas orales. El estudio y la conservación de éstas es una herramienta poderosa para la sostenibilidad y el entendimiento del planeta.



[Descargar imagen ampliada](#)



[Descargar imagen ampliada](#)

GRÁFICOS: CARLOS CIFUENTES PARA *FP EDICIÓN ESPAÑOLA* FUENTES: UNESCO, ETHNOLOGUE, LIVING TONGUES INSTITUTE FOR ENDANGERED LANGUAGES

Fecha de creación

15 julio, 2009